

CHABBAT 8 JUIN 2024 - 2 SIVAN 5784



Vol.11 No.35

## Paracha BAMIDBAR *Le dénombrement d'Israël*

*En bref - Nombres 1, 1 - 4, 20*



Dans le désert du Sinaï, Dieu demande que soit conduit un recensement des douze tribus d'Israël. Moïse compte 603 550 hommes âgés de 20 à 60 ans. La tribu de Lévy comptée séparément est composée de 22 300 individus mâles âgés d'au moins un mois. Les Lévites devront assurer le service dans le Sanctuaire, remplaçant les premiers-nés d'Israël (dont le nombre est, à peu près, équivalent) disqualifiés par la faute du veau d'or. Cependant 273 premiers-nés sont en surnombre par rapport aux 22 300 lévites. Ils doivent payer une somme de cinq shekels pour leur rachat. Lorsque le peuple lève le camp, les trois familles de lévites démontent et transportent le Sanctuaire pour le réassembler à la nouvelle halte. Ils dressent alors leurs propres tentes autour de lui. Les Kéhatites qui transportent l'Arche et les instruments du Sanctuaire, protégés par leurs couvertures spéciales, sur leurs épaules, s'installent au sud. Les Guérsonites occupent l'ouest et les familles de Merrari le nord. A l'entrée du Sanctuaire, à l'est sont installées la tente de Moïse et celles d'Aaron et de ses fils. Au-delà du cercle formé par les lévites, les douze tribus campent en quatre groupes de trois tribus chacun. A l'est se tiennent, Yéhouda (74 600 hommes) Issakhar (54 400) et Zevouloun, au sud Réouven (46 500), Shimon (59 300) et Gad (45 650), à l'ouest Ephraïm (40 500), Ménaché (32 200) et Binyamin (35 400) et au nord Dan (62 700) Acher (41 500) et Naftali (53 400). Cette formation est également conservée pendant le voyage. Chaque tribu a son Nassi - son prince - et son propre drapeau.

### 1- HORAIRE DES OFFICES DE CHABBAT 2024 - 5784

#### A) VENDREDI SOIR

**7 JUIN 2024 - 1 SIVAN 5784**

#### ROCHE HODESH SIVAN

Allumage: (pas avant 19h04)  
20h23

Min'ha de Kabbalat Chabbat  
suivie d'Arvit: 18h30

**le soir Omer 46**

#### B) CHABBAT BAMIDBAR

**8 JUIN 2024 - 2 SIVAN 5784**

Chahrit: 8h15

Chiour Chabbat

après-midi 19h00

Min'ha de Chabbat - 20h00

Séouda Shlishit

Fin du Chabbat: 21h30

Rabenou Tam: 21h53

**le soir Omer 47**

### C) HORAIRE DES OFFICES DE SEMAINE

#### DIMANCHE 9 JUIN 2024

**3 SIVAN 5784**

Chahrit: 7h30 - Min'ha: 20h15  
suivi de Arvit:

**le soir Omer 48**

#### LUNDI 10 AU 14 JUIN 2024

Chahrit : 6h00 - 7h00

Min'ha suivi de Arvit: 20h15

**Lundi Soir Omer 49**

**CHABBAT  
SHALOM  
ISRAËL**





## Rabbin Jérémie Asseraf



### Haftarah BAMIDBAR

*En bref - Osée 2, 1-22*

Le quatrième livre du 'Houmach s'appelle Bamidbar (« Dans le Désert »). Il est aussi nommé 'Houmach HaPekoudim, soit le « Livre des Nombres », car il y est question du recensement des enfants d'Israël dans le désert du Sinaï. La Haftarah est empruntée au second chapitre d'Osée (*Hochéa Hanavi*), qui commence avec ces mots : « Et le nombre des enfants d'Israël sera comme le sable de la mer qui ne peut ni se mesurer, ni se compter. » Le prophète parle de l'avenir glorieux d'Israël, quand celui-ci sera appelé « Les enfants du D.ieu vivant ». Quant au présent, le prophète juge avec sévérité la conduite capricieuse d'Israël. Il compare le peuple à une épouse insensée qui ne se rend pas compte que c'est son époux qui lui dispense généreusement les bienfaits. Elle est ingrate et infidèle. Toutefois, à la fin, le prophète promet qu'Israël prendra conscience du fait que c'est seulement en D.ieu qu'il pourra trouver vie et bonheur. Il y aura avec l'Éternel une nouvelle union à laquelle le prophète donne le beau nom d'heureuses « fiançailles ». Israël sera uni à D.ieu par la Torah, et plus jamais il n'y aura entre eux de rupture. Le prophète prononce les paroles suivantes de D.ieu qui constituent les derniers versets de la Haftarah : « Je serai ton fiancé pour toujours ; je serai ton fiancé par la justice, la droiture, la grâce et la miséricorde ; je serai ton fiancé par la fidélité, et tu reconnaîtras l'Éternel. »

### Le 603 550ème Juif

*Levez la tête! - par Yanki Tauber*

En hébreu, on dit *Bamidbar* (« Dans le désert ») et également *Séfer Hapekoudim* (« Le livre des comptes »). En français, il s'agit de la section biblique connue comme les

« Nombres ». Et en effet, le quatrième des cinq livres de la Torah comporte beaucoup de « nombres ». Dans les chapitres qui ouvrent ce livre, nous apprenons qu'un an après l'Exode, on comptait 603 550 hommes adultes âgés entre 20 et 60 ans, parmi lesquels 22 273 étaient premiers-nés. Un compte différent recense 22 300 Lévites âgés d'un mois ou plus (7 500 Gerchonites, 8 600 Kehattites et 6 200 membres appartenant au clan de Merrari). Nous sont également indiqués les chiffres de chacune des douze tribus, depuis les 74 600 membres de la tribu de Yehouda aux 32 200 de celle de Ménaché. Puis la Torah nous livre le nombre de chacun des quatre « camps » dans lesquels étaient réparties les douze tribus : le camp de Yehouda, incluant également les tribus d'Issa'har et de Zevouloun, en tout 186 400 personnes, les trois tribus réunies dans le camp de Reouven, totalisant 151 450 individus, le camp d'Ephraïm compris de 108 100 personnes et les 157 600 hommes qui avaient planté leur tente dans le camp de Dan.

Vingt-six chapitres et trente-neuf ans plus tard, nous sommes toujours dans le livre des Nombres et dans un nouveau recensement. A nouveau, nous est fourni un chiffre total, celui de désormais 601 730 et le nombre des membres de chaque tribu. Nous remarquons que la tribu de Chimone a été dramatiquement décimée (ils étaient 59 300, ils ne sont plus que 22 200) alors que les rangs de Menaché ont gonflé (ils ont gagné 20 500 hommes). Mais plus que tout, nous observons que la passion de D.ieu pour compter Son peuple ne s'est pas refroidie. Car, comme le dit D.ieu à Moïse, il ne s'agit pas simplement pour Lui de compter des gens, ici il s'agit de « lever leurs têtes. » Quand un recensement est entrepris, il inclut des



CE BULLETIN EST DÉDIÉ À LA MÉMOIRE DE NOTRE CHER ET REGRETTÉ  
HAZANE MAKHLOUF BEN MÉSSODI Z"l.  
VEUILLEZ CONTACTER LE BUREAU AU (514) 747-4530  
POUR LA COMMANDITE DE CE BULLETIN





## Rabbénou Tam

(1100-1171)

érudits et des rustres, des hommes actifs et des vagabonds, des philanthropes et des miséreux, des saints et des criminels. Et pourtant, chacun d'entre eux ne compte pas plus ni moins que pour « 1 » dans le nombre total. Le recensement ne fait que refléter la seule qualité que tous possèdent également, le fait que chacun est un être humain à part entière. Ainsi, le compte des têtes serait-il l'expression du dénominateur commun d'une somme d'individus ? La réponse à cette question dépend de la façon dont on considère l'essence de l'humanité. Si, à la base, un homme est neutre, ou pire, si nous commençons tous au niveau zéro et sommes nous-mêmes les artisans de ce que nous devenons, alors, ce qui nous réunit est effectivement la seule de nos qualités communes. Cependant, D.ieu a une perspective différente. Selon la vision de D.ieu, l'âme de l'homme est une étincelle de Son propre feu, une étincelle qui possède le potentiel de refléter l'infinie bonté et la perfection de sa source. La vie humaine est l'entreprise pour réaliser ce qui est latent dans cette étincelle. En fait, une personne peut mener une vie pleine, accomplie et juste et à peine effleurer la surface de l'infinitude de son âme.

Un autre individu peut errer sa vie entière dans l'obscurité et l'iniquité et puis, dans un moment de clairvoyance, découvrir son étincelle divine et la transformer en un feu flamboyant. Ainsi, lorsque D.ieu donne l'instruction de procéder à un recensement, il s'agit alors de l'expression de notre dénominateur commun le plus élevé. Au niveau de la Divinité, nos différences sont transcendées pour révéler le simple fait de notre existence, le fait qui exprime ce qu'il y a de meilleur en nous et d'où jaillit tout ce qui est bon en nous. D.ieu ne nous compte pas pour connaître notre nombre (ce qu'Il connaît, de toute évidence), ni même pour entrer en contact avec la quintessence de notre âme (ce qu'Il fait toujours, de toute évidence). Il nous compte pour illuminer l'âme de notre âme, pour donner libre expression à son essence et pour la rendre plus accessible à nos vies liées avec la matérialité. C'est là que réside le sens profond de l'expression « lever leurs têtes » dans l'instruction de D.ieu à Moïse de compter le Peuple d'Israël. Quand D.ieu nous recense, Il stimule les parties les plus basses et les plus élevées de notre être, l'étincelle de Divinité qui réside au fond de notre âme.

Rabbénou Yaakov ben Méir Tam, plus communément appelé « Rabbénou Tam », est né dans la ville française de Ramerupt en l'an 4860 (1100), lorsque son célèbre grand-père Rachi avait 60 ans. Sa mère était Yokhéved, la fille de Rachi. (Rachi n'avait pas de fils). Son père, le rabbin Méir, était un grand érudit et il fut le maître de Rabbénou Tam dans l'étude des Écritures et du Talmud. Un autre de ses premiers maîtres fut son frère aîné RaChBaM (Rabbénou Chmouel ben Méir), son aîné de 15 ans, également un célèbre talmudiste et commentateur. Yaakov était un bon élève. Il était aussi intelligent qu'il était diligent et il devint l'un des plus grands talmudistes de son époque. Rabbénou Tam était le financier et l'ami personnel du gouverneur de la province. Après la mort de son père, Rabbénou Tam fut à la tête d'une grande yeshiva dans sa ville natale. Il avait de nombreux disciples, et à une époque, sa yeshiva comptait 80 auteurs des Tossafot, des talmudistes renommés et des rabbins de grandes communautés. À l'âge mûr, il connut une expérience terrible et échappa de justesse à la mort. C'était en l'an 4907 (1147), le deuxième jour de Chavouot, lorsque les Croisés envahirent la ville, pillèrent et massacrèrent de nombreux Juifs. Ils pénétrèrent dans la maison de Rabbénou Tam, pillèrent toutes ses richesses et le blessèrent à cinq reprises. Cependant, il fut sauvé in extremis par l'un des chefs de ces malfaiteurs. Après cette expérience bouleversante, Rabbénou Tam alla vivre à Troyes, la ville natale de son grand-père Rachi. Là, il poursuivit ses études et son travail. La ville de Troyes était un centre d'étude réputé à cette époque. De nombreux rabbins éminents s'y réunissaient fréquemment pour discuter des difficultés que connaissaient les Juifs, et Rabbénou Tam en était le chef reconnu. En l'an 4909 (1149), il acheva son célèbre livre intitulé *Séfer Hayachar*, le « Livre de la Droiture ». Il était également une autorité en langue et grammaire hébraïques, ainsi qu'un poète et compositeur. Certains de ses *piyoutim* furent inclus dans les ma'hzorim de nombreuses communautés. Le célèbre poète et commentateur, Rabbi Abraham ibn Ezra d'Espagne, admirait beaucoup le génie poétique de Rabbénou Tam et correspondait amicalement avec lui. Dans ses dernières





# HEKHAL SHALOM NOTRE COMMUNAUTÉ



## NAHALOT - CE CHABBAT NOUS ÉLEVONS LA MÉMOIRE DE:

RAPHAEL DADOUN BEN SAADA Z"L	2 SIVAN - 8 JUIN
CHARLES SHALOM ALLOUNE Z"L	5 SIVAN - 11 JUIN
ELIRAN ELBAZ Z"L	6 SIVAN - 12 JUIN
HAIM AVRAHAM BAR ESTHER Z"L	8 SIVAN - 14 JUIN
AYOUCH ALLOUNE	8 SIVAN - 14 JUIN

## KIDDOUCH CHABBAT

Est offert par: La Communauté

## SÉOUDA CHÉLICHITE

Est offert par: 1- M. Marc Elbaz pour la nahala de son fils Eliran Z"L.  
 2- M. Marco Abenhaim pour la nahala de son frère Haïm Avraham Bar Esther Z"L  
 3- M. Daniel Knafo pour la nahala de sa mère Rosa Bouzaglo Bat Zahra Z"L

### Le Don de la Torah

Dans nos prières et dans le Kiddouche nous nous référons à Chavouot comme *Zemane Matan Toraténou* - « **la Saison du Don de notre Torah** ». La Révélation sur le Mont Sinaï, quand D.ieu nous donna la Torah, eut lieu le saint jour du Chabbat 6 Sivan, en l'an 2448 après la Création. Voici la date vraiment importante que nous devons retenir, car c'est à partir d'elle que nous sommes devenus le peuple juif.

### La Fête de la Moisson et des Premices

Plus tard quand notre peuple s'établit dans la Terre Sainte et que le saint Temple fut érigé à Jérusalem, la fête de « *Matane Torah* » acquit encore plus d'importance comme **Fête de la Moisson** (*Hag HaKatsir*) et comme **Jour des Premiers Fruits** (*Yom HaBicourime*), car c'était l'époque de la récolte du blé, et deux pains de farine de froment étaient portés en offrande au Beth Hamikdache en signe de gratitude envers D.ieu pour l'abondante récolte. Chavouot est la seconde des Trois Fêtes de Pèlerinage (*Chaloch Régalim*), les deux autres étant Pessa'h et Souccot. Contrairement aux deux autres fêtes qui comportent des Mitsvot spécifiques (la Matsa, le Maror, etc. à Pessa'h ; la Souccah, les « quatre espèces » à Souccot), Chavouot n'a aucune Mitsva particulière, ni aucune cérémonie distincte. La raison en est qu'à Chavouot nous la Torah entière fut donnée et, par voie de conséquence, les Mitsvot dans leur totalité.

années, Rabbénou Tam fut à nouveau témoin de temps troublés pour ses frères, cruellement persécutés. De nombreux Juifs sacrifièrent leur vie, préférant brûler sur le bûcher plutôt que de renoncer à leur foi. Environ un mois avant la mort de Rabbénou Tam à Troyes en l'an 4931 (1171), trois Juifs éminents sacrifièrent leur vie sur le bûcher dans la ville de Blois *al kiddouch Hachem*, et Rabbénou Tam proclama ce jour comme un jour de jeûne et de deuil, observé dans toute la France et l'Angleterre. Rabbénou Tam décéda le 4 Tamouz de l'an 4931, à l'âge de 71 ans.

## CHAVOUOT

**Chavouot 2024** (une fête de deux jours, célébrée **depuis le coucher du soleil mardi 11 juin jusqu'à la tombée de la nuit jeudi 13 juin 2024**) coïncide avec la date à laquelle D.ieu a donné la Torah au peuple juif au mont Sinaï il y a plus de 3300 ans. Elle a lieu au terme de 49 jours de compte impatients, qui nous ont permis de nous préparer pour ce jour spécial. Elle est célébrée en allumant des bougies, en restant éveillés toute la nuit à étudier la Torah, en écoutant la lecture des Dix Commandements à la synagogue, en faisant un festin de produits laitiers et plus encore. **Cette année nous lirons les Dix Commandements à la synagogue le mercredi 12 juin 2024**

### Les noms de la fête de Chavouot

Aussi étrange que cela paraisse, la date du jour où la Torah nous fut donnée n'est pas mentionnée dans le texte biblique. Pourtant, Chavouot a pour but la célébration de cet événement important entre tous.

### Sept semaines

Chavouot, qui est célébré les 6 et 7 Sivan, est indiquée dans la Torah seulement comme étant la fête qu'on célèbre à l'expiration de la période des sept semaines qui suivent le jour de l'offrande du Omère au Temple. En effet, le cinquantième jour de ce compte correspond régulièrement au 6 du troisième mois (Sivan), le jour où nous célébrons le Don de la Torah. La fête tire ainsi son nom de cette période qui la précède : Chavouot signifie « **Semaines** ». La raison de ce rapport étroit entre la fête et la période qui la précède est dans l'intention d'associer dans notre esprit Chavouot et Pessa'h. Car Chavouot se présente presque comme la conclusion de Pessa'h. La fête est d'ailleurs connue dans le Talmud sous le nom de **Atséreth**, qui signifie « conclusion » ou « clôture ». Nos Sages nous expliquent que si la date exacte du Don de la Torah sur le Mont Sinaï n'est pas mentionnée dans la Bible, c'est afin que nous sachions que la Torah doit être considérée par nous chaque jour comme si elle venait de nous être donnée.

### Kollel Hékhhal Shalom

Dédié à la mémoire de Eliran Elbaz Z"L et de Yaacov Saltiel Z"L  
 Le Kollel reprendras les cours très bientôt

**INFORMATION:** [www.hekhalshalom.com](http://www.hekhalshalom.com)  
 Communauté Sépharade Hékhhal Shalom,  
 Mikvé - Synagogue - Kollel - Salle des fêtes  
 825 Gratton, Ville Saint-Laurent, H4M 2G4,  
 Tél: 514 747-4530 - Fax: 514 747-5283 - Mikvé: 514 747-7707



Ce Bulletin hebdomadaire est dédié à la mémoire de mes chers parents  
 Ovadia ben Merav Harari Z"L et Liliane Leah bat Rachel Cohen Z"L

Design et Graphisme: Roland Harari

T: (514) 591-2761, E: [teknovar@videotron.ca](mailto:teknovar@videotron.ca)